

# Pobrežné a morské kontajnery a spojité zdvíhacie súpravy Časť 2: Návrh, výroba a značenie zdvíhacích súprav (ISO 10855-2: 2024)

STN EN ISO 10855-2

26 9360

Offshore containers and associated lifting sets - Part 2: Design, manufacture and marking of lifting sets (ISO 10855-2:2024)

Táto norma obsahuje anglickú verziu európskej normy. This standard includes the English version of the European Standard.

Táto norma bola oznámená vo Vestníku ÚNMS SR č. 01/25

Obsahuje: EN ISO 10855-2:2024, ISO 10855-2:2024

Oznámením tejto normy sa ruší STN EN ISO 10855-2 (26 9360) z januára 2019

#### 139972

# EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

EN ISO 10855-2

November 2024

ICS 55.180.10; 75.180.10

Supersedes EN ISO 10855-2:2018

#### **English Version**

# Offshore containers and associated lifting sets - Part 2: Design, manufacture and marking of lifting sets (ISO 10855-2:2024)

Conteneurs pour une utilisation en mer et dispositifs de levage associés - Partie 2: Conception, fabrication et marquage des dispositifs de levage associés (ISO 10855-2:2024) Offshore-Container und dazugehörige Anschlaggarnituren - Teil 2: Auslegung, Herstellung und Kennzeichnung von Anschlaggarnituren (ISO 10855-2:2024)

This European Standard was approved by CEN on 18 November 2024.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Türkiye and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

#### EN ISO 10855-2:2024 (E)

Contents	Page
Function of forested	2
European foreword	3

#### **European foreword**

This document (EN ISO 10855-2:2024) has been prepared by Technical Committee ISO/TC 67 "Oil and gas industries including lower carbon energy" in collaboration with Technical Committee CEN/TC 12 "Oil and gas industries including lower carbon energy" the secretariat of which is held by NEN.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by May 2025, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by May 2025.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document supersedes EN ISO 10855-2:2018.

Any feedback and questions on this document should be directed to the users' national standards body/national committee. A complete listing of these bodies can be found on the CEN website.

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Türkiye and the United Kingdom.

#### **Endorsement notice**

The text of ISO 10855-2:2024 has been approved by CEN as EN ISO 10855-2:2024 without any modification.



# International Standard

## ISO 10855-2

# Offshore containers and associated lifting sets —

## Part 2:

# Design, manufacture and marking of lifting sets

Conteneurs pour une utilisation en mer et dispositifs de levage associés —

Partie 2: Conception, fabrication et marquage des dispositifs de levage associés

# Second edition 2024-11



#### **COPYRIGHT PROTECTED DOCUMENT**

© ISO 2024

All rights reserved. Unless otherwise specified, or required in the context of its implementation, no part of this publication may be reproduced or utilized otherwise in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, or posting on the internet or an intranet, without prior written permission. Permission can be requested from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

ISO copyright office CP 401 • Ch. de Blandonnet 8 CH-1214 Vernier, Geneva Phone: +41 22 749 01 11 Email: copyright@iso.org Website: www.iso.org

Published in Switzerland

Cor	itents		Page
Fore	word		iv
Intro	duction		<b>v</b>
1	Scope		1
2	•	es	
3			
4			
5	Technical requirements		
	5.1 General requir 5.2 Dimensions ar 5.3 Chain slings 5.4 Wire rope slin 5.5 Shackles 5.6 Materials 5.6.1 Impact 5.6.2 Hardne 5.6.3 Weldin 5.6.4 Corrosi 5.6.5 Materia	rements and strength of lifting sets gs testing ess testing g ion protection al certificates	2 3 3 3 4 4 4 4
6	<ul><li>6.1 Preparation of</li><li>6.2 Single compon</li></ul>	f certificatesent certificatesets.	4 4
7	Marking		5
Anne	ex A (normative) Deter	mination of minimum required working load limit ( $m_{ m WLL,min}$ ) of the	7
Anne	<b>x B</b> (informative) <b>Exar</b>	nple of identification tag for chain slings	9
		llations for offshore containers	
Bibli	ography		13

#### Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

The procedures used to develop this document and those intended for its further maintenance are described in the ISO/IEC Directives, Part 1. In particular, the different approval criteria needed for the different types of ISO document should be noted. This document was drafted in accordance with the editorial rules of the ISO/IEC Directives, Part 2 (see <a href="https://www.iso.org/directives">www.iso.org/directives</a>).

ISO draws attention to the possibility that the implementation of this document may involve the use of (a) patent(s). ISO takes no position concerning the evidence, validity or applicability of any claimed patent rights in respect thereof. As of the date of publication of this document, ISO had not received notice of (a) patent(s) which may be required to implement this document. However, implementers are cautioned that this may not represent the latest information, which may be obtained from the patent database available at <a href="https://www.iso.org/patents">www.iso.org/patents</a>. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

Any trade name used in this document is information given for the convenience of users and does not constitute an endorsement.

For an explanation of the voluntary nature of standards, the meaning of ISO specific terms and expressions related to conformity assessment, as well as information about ISO's adherence to the World Trade Organization (WTO) principles in the Technical Barriers to Trade (TBT), see <a href="https://www.iso.org/iso/foreword.html">www.iso.org/iso/foreword.html</a>.

This document was prepared by Technical Committee ISO/TC 67, *Oil and gas industries including lower carbon energy*, Subcommittee SC 7, *Offshore structures*, in collaboration with the European Committee for Standardization (CEN) Technical Committee CEN/TC 12, *Oil and gas industries including lower carbon energy*, in accordance with the Agreement on technical cooperation between ISO and CEN (Vienna Agreement).

This second edition cancels and replaces the first edition (ISO 10855-2:2018), which has been technically revised.

The main changes are as follows:

hardness requirements have been defined for chain and link components.

A list of all parts in the ISO 10855 series can be found on the ISO website.

Any feedback or questions on this document should be directed to the user's national standards body. A complete listing of these bodies can be found at <a href="https://www.iso.org/members.html">www.iso.org/members.html</a>.

#### Introduction

The ISO 10855 series meets the requirements of IMO MSC/Circ.860 (1998) for the design, construction, inspection, testing and in-service examination of offshore containers and the associated lifting sets which are handled in open seas.

The ISO 10855 series does not cover operational use or maintenance.

Under conditions in which offshore containers are often transported and handled, the 'normal' rate of wear and tear is high, and damage necessitating repair can occur. However, containers designed and manufactured according to the ISO 10855 series have sufficient strength to withstand the normal forces encountered in offshore operations and to not suffer from complete failure even if subject to extreme loads.

### Offshore containers and associated lifting sets —

#### Part 2:

### Design, manufacture and marking of lifting sets

#### 1 Scope

This document specifies requirements for lifting sets for use with containers in offshore service, including technical requirements, marking and statements of conformity for single and multi-leg slings, including chain slings and wire rope slings.

#### 2 Normative references

The following documents are referred to in the text in such a way that some or all of their content constitutes requirements of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

ISO 148-1, Metallic materials — Charpy pendulum impact test — Part 1: Test method

ISO 2415, Forged shackles for general lifting purposes — Dee shackles and bow shackles

ISO 10474, Steel and steel products — Inspection documents

ISO 15613, Specification and qualification of welding procedures for metallic materials — Qualification based on pre-production welding test

EN 818-4:1996, Short link chain for lifting purposes. Safety Chain slings - Grade 8

EN 13414-1, Steel wire rope slings — Safety — Part 1: Slings for general lifting service

### koniec náhľadu – text ďalej pokračuje v platenej verzii STN